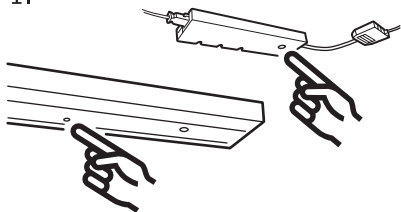


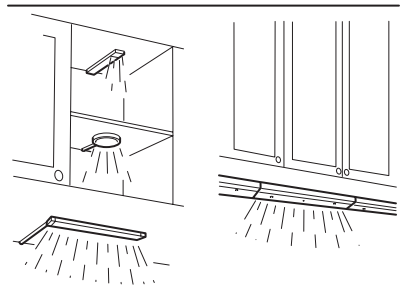


Design and Quality
IKEA of Sweden

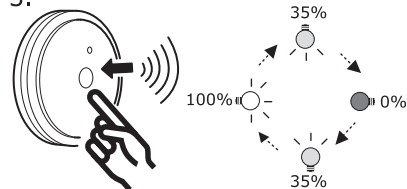
1.



2.



3.



ENGLISH	4
FRANÇAIS	7
ESPAÑOL	6

SETTING UP YOUR REMOTE CONTROL:

Before you can use your remote control you will need to complete a one-time set-up process to pair the remote with the lights.

1. The UTRUSTA worktop light and the ANSLUTA transformer are equipped with a small sensor button. Press the sensor once and it will light up.
2. Next press the remote control for a blinking signal.

Repeat the same procedure for each UTRUSTA worktop light unit and ANSLUTA transformer installed.

3. The remote control is now set for dimming or turning the lamps on and off.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE

Technical Data

ANSLUTA remote control:

Type: ICTD-KL-1

Frequency band: 2436.13-2436.2 MHz

Operating frequency: 2436.20 MHz

Number of channels: 1

Transmit power: 2 mW

Mode of operation: Simplex

Complies with IDA Standards DA106634

This device complies with Part 15 of the FCC Rules/Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation of the device.

WARNING:

Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

- This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the quipment off and on, the

user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.



The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

RÉGLAGE DE VOTRE TÉLÉCOMMANDE :

Avant d'utiliser la télécommande pour la première fois, il est nécessaire de la connecter à l'éclairage en suivant le processus d'installation décrit ci-dessous.

1. L'éclairage de plan de travail UTRUSTA et le transformateur ANSLUTA comportent un petit capteur. Appuyez sur le bouton du capteur qui s'allume alors.
2. Appuyez ensuite sur la télécommande jusqu'à obtenir un clignotement.

Répéter l'opération pour chaque unité d'éclairage UTRUSTA et transformateur ANSLUTA et installés.

3. La télécommande peut maintenant être utilisée pour régler l'intensité lumineuse, et éteindre ou allumer les lampes.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR VOUS Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT.

Télécommande ANSLUTA, caractéristiques techniques:

Type : ICTD-KL-1

Bande de fréquence :

2436.13-2436.2 MHz

Fréquence de fonctionnement :

2436.20 MHz

Nombre de canaux : 1

Puissance : 2 mW

Mode de transmission : Simplex

Conforme aux normes IDA DA106634

Cet appareil est conforme à la section 15 des règles de la FCC/aux normes RSS exemptes de licence d'Industry Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence nuisible et
- (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

ATTENTION :

Tout changement ou modification apportés à cet appareil sans approbation expresse de la partie responsable de la conformité peut rendre nulle la capacité de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

REMARQUE :

Cet appareil a été testé et il est conforme aux exigences relatives aux appareils électroniques de classe B, selon la section 15 des règles de la FCC (Commission fédérale des communications). Ces exigences sont prévues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cas d'une installation domestique.

- Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie sous forme de fréquences radio. Si l'appareil n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences perturbant les communications radio. Il est cependant impossible de garantir l'absence totale

d'interférences d'une installation donnée. Si cet appareil produit des interférences nuisibles à la réception radio/télévision, ce qui peut-être déterminé en mettant successivement l'appareil sous tension et hors tension, nous conseillons à l'utilisateur d'essayer de remédier à ce problème en suivant l'une des procédures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise placée sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est raccordé.

Contactez votre revendeur ou tout technicien radio/TV qualifié pour obtenir de l'aide.



Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'information, merci de contacter votre magasin IKEA.

PARA CONFIGURAR EL MANDO A DISTANCIA:

Antes de utilizar el mando a distancia, debes realizar la configuración una vez para conectar el mando a distancia con las luces.

1. La iluminación para encimeras UTRUSTA y el transformador ANSLUTA están equipados con un pequeño sensor. Presiona el botón del sensor una vez y se encenderá.
2. Después presiona el mando a distancia hasta que aparezca una luz parpadeante.

Repite el mismo procedimiento para cada unidad de iluminación para encimeras y transformador que tengas instalados.

3. El mando a distancia ya está configurado y puedes encender/apagar las luces o regular la intensidad.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES PARA EL FUTURO.

Datos técnicos del mando a distancia ANSLUTA:

Tipo: ICTD-KL-1

Banda de frecuencia:

2436.13-2436.2 MHz

Frecuencia de operación: 2436,20 MHz

Nº de canales: 1

Potencia de transmisión: 2 mW

Modo de operación: Simplex

Cumple el estándar IDA Standards
DA106634

Este aparato cumple la parte 15 de las reglas de la FCC/de las normas RSS exentas de licencia de Industry Canadá. Su funcionamiento está sometido a las dos condiciones siguientes:

- (1) este aparato no debe causar interferencias dañinas y
- (2) este aparato debe aceptar todas las interferencias recibidas, incluidas las que pueden causar el funcionamiento indeseado del aparato.

ATENCIÓN:

Cualquier cambio o modificación que se realice en este aparato sin la aprobación expresa de la parte responsable de la conformidad puede anular la capacidad del usuario para utilizar el aparato.

NOTA:

Este equipo ha sido probado para comprobar que cumple los límites establecidos en los dispositivos digitales de Clase B, según el apartado 15 del reglamento FCC. Estos límites se han establecido para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica.

- Este equipo genera, usa e irradia energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una

instalación en concreto. Si el equipo produjera interferencias perjudiciales en la recepción de radio o TV, lo que se puede comprobar encendiendo y apagando el equipo, recomendamos al usuario que intente corregir dichas interferencias adoptando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o recolocar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe o circuito distinto al que esté conectado el receptor.

Solicitar ayuda al vendedor o a un técnico cualificado de radio/TV.



La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separas los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA.